

## Idegen nyelvű számfejtő lap

A Novitax bérszámfejtő program alkalmas idegen nyelvű számfejtő lap pl.: angol vagy német nyelvű számfejtő lap készítésére.

### Az idegen nyelvű számfejtőlapon megjelenő szövegek

Az idegen nyelvű számfejtő lapra kiírandó szövegeket a felhasználónak kell lefordítania, és feltöltenie a Novitax bérszámfejtő programba. A fordítás az alábbi helyeken adható meg.

### Jogcímek

A **Törzsadatok - Idegen nyelvű adatok - Jogcímek** menüpontban a jogcím, és az ország kiválasztása után kell rögzíteni a megnevezést. Itt minden használatban lévő jogcím idegen nyelvi fordítását szükséges rögzíteni.

Jogcím	Ország	Megnevezés
10000	DE	Der monatliche Grundvergütung

Jogcím: 10000  
Ország: DE Németország  
Megnevezés: Der monatliche Grundvergütung

OK Mégsem

.csv import .csv export

### A lista egyéb szövegei

A lista egyéb szövegeit, amelyek nem a jogcímekből íródnak ki a számfejtő lapra, a lista nyelvének

## Idegen nyelvű számfejtő lap

kiválasztása után, a „Szerkesztés” gombra kattintva lehet megadni:

## Idegen nyelvű számfejtő lap

Számfejtő lap

Minden személy  
 Választott költséghely től-ig  
 Csak egy személy

Számfejtő lap  
 Bérboríték

**Szabadság és egyéb távollét adatok**  
**Idő és óra adatok** **Megjelenítési beállítások** **Formai beállítások**

Számfejtések összevonva  
 Jogviszonyok összevonva  
 Banki utalások összevonása  
 Fizetés utalása esetén bankszla kiírása  
 Hóközi kifizetés külön kiírása  
 Jogcím részletezés  
 Költséghelyes összegrészletezés  
 Cég által fizetendő járulék adatok  
 Halmazott SZJA  
 Halm. SZJA e. megh. és béren kiv. jutt.  
 E. meghat. és béren kiv.jutt. átv.  
 Szochó megjelenítése a listán  
 Távolléti díj kiírása  
 Költséghely kiírása  
 Nettó költségtérítés külön soron  
 Költséghely megjelenítése  
 Alkalmazás minősége kiírása  
 Jogviszony kezdetének kiírása  
 Munkakör kiírása  
 Kifizetendő címletezése  
 Igényelt családi és első házas kedvezmény kiírása  
 Külföldön kifizetett Magyarországon mentesített jövedelem kiírása

Lista nyelve:  Szerkesztés

OK  Mégsem Alaphelyzet

# Idegen nyelvű számfejtő lap

## Lista nyelv kiválasztás

Szerkesztés:

Magyar	English
Alk. min.:	
Alkalmazott	
Allami vezetői szolgálati jogviszony	
Állásidő	
Álláskeresési kedvezmény	
Anyasági ell. 3 vagy több gyerm.2014-től	
Anyasági ellátásban rész. kedv. 2013-tól	
Apa gyermek születés	
ápolási díj	
Április	April
Átadás dátuma:	Date of signature:
átmeneti bányászjáradékban részesül	
Átvevő aláírása	Signature of recipient
Augusztus	August
Az adóelőleg megállapításánál figyelembe vett adóterhet nem viselő járandóságok összege:	
Baleseti táppénz	
balettművészeti életjáradékban részesül	
bányászok egészségkárosodási járadékában részesülő személy	
Bedolgozó	
Befizetendő forint	Payable HUF
Befizetési határidő:	Payment deadline:
Beosztott távolléti díj:	
Béren kívüli juttatás EHO	
Béren kívüli juttatás SZJA	
Béren kívüli juttatások	
Bérel azonosan adózó jutt.	
Betegszabadság	

Exportálás Importálás Fésülés ✓ Ment ✗ Elvet

## Szerkesztő felület

Az idegen nyelvű sorokba kattintva megadhatóak a szavak.

Exportálási, importálási lehetőség van, így a „szótár” elküldhető a fordítóhoz, majd visszatölthető lesz – egyszerű szöveg fájlként használható.

Fésülés: a megnyitott „szótár” egy kiválasztható másik „szótár”-ral összefésülhető, ez azt jelenti, hogy a két különböző szótárból egy harmadik szótárt készítünk, ami minden mező kitöltésére törekszik.

# Idegen nyelvű számfejtő lap

## A számfejtő lap elkészítése

Az idegen nyelvű számfejtő lap, a **Kimutatások - Havi listák - Számfejtés elszámolási lapok - Számfejtő lap** útvonalon, a Lista nyelvének kiválasztásával, az alábbi beállítással kérhető le:

## Idegen nyelvű számfejtő lap

Számfejtő lap

Minden személy  
 Választott költséghely től-ig  
 Csak egy személy

Számfejtő lap  
 Bérboríték

Szabadság és egyéb távollét adatok  
Idő és óra adatok **Megjelenítési beállítások** Formai beállítások

Számfejtések összevonva  
 Jogviszonyok összevonva  
 Banki utalások összevonása  
 Fizetés utalása esetén bankszla kiírása  
 Jogcím részletezés  
 Költséghelyes összegrészletezés  
 Cég által fizetendő járulék adatok  
 Halmazott SZJA  
 Halm. SZJA e. megh. és béren kiv. jutt.  
 E. meghat. és béren kiv.jutt. átv.  
 Szochó megjelenítése a listán  
 Távolléti díj kiírása  
 Költséghely kiírása  
 Nettó költségtérítés külön soron  
 Költséghely megjelenítése  
 Alkalmazás minősége kiírása  
 Jogviszony kezdetének kiírása  
 Munkakör kiírása  
 Kifizetendő címletezése  
 Igényelt családi és első házassági kedvezmény kiírása  
 Külföldön kifizetett Magyarországon mentesített jövedelem kiírása

Lista nyelve: Magyar  
Magyar  
Deutsch  
English

OK Mégsem Alaphelyzet

# Idegen nyelvű számfejtő lap

Idegen nyelvű számfejtő lap lekérdezése

## *Lohn- und Gehaltsabrechnung*

Kostenträger:

Name: **Minta Személy**

Art der Besch. **1. Hauptberuf Angestellte**

Arbeitstage: 22 Monatslo

Ruhetag: 25 Tag

Arbeitstag: 6 Tag

Bezeichnung des Einkommen	Summe	Auszahlungen	Summe
Der monatliche Grundvergütung	10,000	Netto Lohn	6,650
<b>Lohn gesamt</b>	<b>10,000</b>	Tagesgeld gesamt	10,000

Idegen nyelvű számfejtő lap